Register your product
and get support at
www.philips.com/welcome

SRP1103/27

ES Instrucciones de manejo

PHILIPS

Register your product and get support at www.philips.com/welcome

SRP1103/27

ES Instrucciones de manejo

PHILIPS

Contenido

1 Su SRP1103 1
2 Introducción 2-7
2.1 Colocación de las pilas 2
2.2 Configuración del mando a distancia universal 2-7
3 Uso del mando a distancia universal 7-11
3.1 Botones y funciones 7-10
3.2 Restablecer la función original de un botón 11
4 Servicio y asistencia técnica 12-16
4.1 Preguntas más frecuentes 12-14
4.2 ¿Necesita ayuda? 15
Compatibilidad con la FCC 15-16
Servicio de ayuda 17
Lista de marcas 18-31

1 Su SRP1103

Le felicitamos por la compra del mando a distancia universal SRP1103 de Philips. Una vez haya configurado el mando a distancia, puede poner en funcionamiento hasta 3 dispositivos distintos con él.

Configuración sencilla

El mando a distancia universal está dotado de la innovadora tecnología de configuración sencilla. Después de configurar el mando a distancia SRP1103, éste podrá controlar el televisor, grabador / reproductor (incluidos los reproductores de Blu-ray) de DVD y todos los sintonizadores digitales comunes, como DirecTV, Comcast, AT&T, Verizon, Time Warner, Scientific Atlanta, TiVo y muchos más.

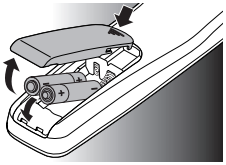
Siga las instrucciones del capítulo **2.2** para configurar el mando a distancia para utilizarlo con sus dispositivos.

Para poder beneficiarse por completo del soporte que ofrece Philips, registre el producto en:
www.philips.com/welcome

2 Introducción

2.1 Colocación de las pilas

- Inserte 2 pilas del del tipo AAA, teniendo en cuenta la configuración de los polos + y – del compartimento de las pilas.



Nota

Al cambiar las pilas, todos los ajustes de usuario se guardarán en la memoria del mando a distancia durante 5 minutos.

2.2 Configuración del mando a distancia universal

El siguiente ejemplo le muestra cómo configurar el mando a distancia universal para poder controlar el televisor. Puede repetir el mismo proceso para el resto de dispositivos (reproductor / grabador de DVD y receptor por cable / satélite) que desea utilizar mediante el SRP1103.

El mando a distancia puede configurarse para funcionar con cualquiera de los 3 siguientes dispositivos:

Nombre del aparato	Descripción
TV	Televisor tradicional, Televisor LCD o de plasma y de proyección, combinados televisor DVD
DVD	Grabador/reproductor de DVD (DVDR), combinado DVD + disco duro (DVDR-HDD), reproductor Blu-Ray, Reproductor de DVD de alta definición (HD-DVD), combinados televisor DVD
CBL/SAT	Receptor por cable, receptor por satélite, televisión sobre el protocolo IP (IPTV), televisor FTA, decodificador de televisión de alta definición (HDTV) y TiVo

Ejemplo: configurar el mando a distancia universal para controlar el televisor:

1 **Encienda** el televisor manualmente o utilice el mando a distancia original para hacerlo. Sintonice el canal 1.

2 ***Mantenga pulsado*** el botón de selección del dispositivo (TV) ***durante 5 segundos*** hasta que el indicador rojo de configuración ◎ parpadea.

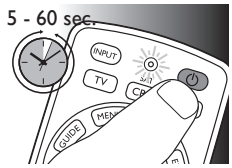
- El mando a distancia estará ahora en modo de configuración.

3 Busque el código de 4 dígitos de su marca en la lista de marcas que aparece en la parte posterior de estas instrucciones de manejo. Aparecerá un código de cuatro cifras para cada marca.

Utilice los botones numéricos para introducir el código de su marca.

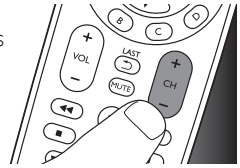
- Si el indicador rojo de configuración ◎ se apaga, se ha introducido un código no válido. En ese caso, inténtelo de nuevo.

4 Apunte al televisor con el mando a distancia. ***Mantenga pulsado*** el botón ⏻. Suéltelo ***en cuant***o se apague el televisor.



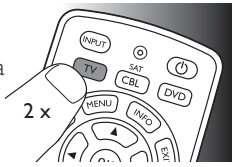
- Este paso normalmente dura entre 5 y 60 segundos. En algunos casos extremos, este paso puede tardar hasta 15 minutos.

5 **Encienda** el televisor. Pruebe los botones necesarios para controlarlo. Compruebe, por ejemplo, si el botón - CH + y los botones numéricos funcionan correctamente.



- Si un botón no funciona correctamente, ***mantenga pulsado*** dicho botón. Suéltelo ***en cuanto*** funcione.
  Para obtener más información, consulte el capítulo **2.2.2**.

6 Pulse el botón de dispositivo (TV) ***dos veces*** para finalizar la configuración.



- Cuando no se pulse ningún botón durante 5 minutos o más, el mando a distancia saldrá automáticamente del modo de configuración y guardará todos los ajustes.

! Importante

Si ha cometido un error:
- Pulse el botón de selección de dispositivo ***dos veces*** para salir de la configuración. El indicador rojo de configuración ◎ se apaga.
- Vuelva a empezar desde el principio.

- ***Si el dispositivo no responde a algunos o a ninguno de los comandos de los botones, o si no puede encontrar el código correspondiente a su marca, introduzca '9, 9, 9, 9' en el paso 3 y continúe con el paso 4. El mando a distancia realizará una búsqueda completa en la base de datos para encontrar un código que funcione con su televisor.***
  La búsqueda completa en la base de datos puede tardar hasta 15 minutos.

2.2.1 Configurar el mando a distancia para otros dispositivos (reproductor/grabador de DVD y receptor por cable/satélite)

1 Asegúrese de que el dispositivo está encendido y activo. Por ejemplo, introduzca un disco en el grabador/reproductor de DVD.

2 A continuación, siga los pasos **2** a **6** sobre 'Configuración del mando a distancia para el televisor'. Asegúrese de que utiliza el botón de selección del dispositivo correcto (SAT CBL) o (DVD).

2.2.2 Corregir el funcionamiento de los botones

Cuando se configura correctamente, el mando a distancia debe ser capaz de controlar todos los dispositivos. Sin embargo, cuando se usa el mando a distancia por primera vez, puede que algunos botones no funcionen correctamente. En este caso puede hacer que el mando a distancia busque alternativas.

Nota

No es posible corregir el funcionamiento de los botones cuando el código se encuentra durante la búsqueda en la base de datos completa (con código '9, 9, 9, 9').

Durante la configuración inicial

1 Asegúrese de que el aparato receptor responde.
Por ejemplo, al intentar arreglar el botón de reproducción del reproductor de DVD, asegúrese de insertar un DVD en el reproductor, de lo contrario el botón de reproducción no podrá funcionar.

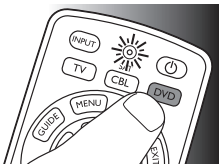
2 Pulse el botón que no funciona, manténgalo pulsado y cuando el dispositivo responda suéltelo ***inmediatamente***.
Repita este proceso para todos los botones que no funcionen.

- Si el botón sigue sin funcionar correctamente, intente mantenerlo pulsado durante más tiempo.

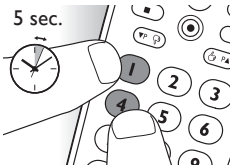
Después de la configuración inicial

1 Asegúrese de que el aparato receptor responde. Por ejemplo, al intentar arreglar el botón de reproducción del reproductor de DVD, asegúrese de insertar un DVD en el reproductor, de lo contrario el botón de reproducción no podrá funcionar.

2 Seleccione el dispositivo que desea poner en funcionamiento (por ejemplo, el reproductor de DVD). Pulse el botón de selección DVD del dispositivo para seleccionar el reproductor de DVD.



3 ***Mantenga pulsados*** simultáneamente los botones ① y ④ ***durante 5 segundos***.

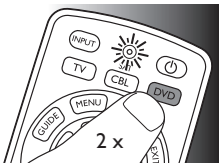


- El indicador rojo de configuración ◎ se ilumina. El mando a distancia estará ahora en modo de configuración.

4 Pulse el botón que no funciona, ***manténgalo pulsado*** y cuando el dispositivo responda suéltelo ***inmediatamente***.

- Si el botón sigue sin funcionar correctamente, intente mantenerlo pulsado durante más tiempo.

5 Pulse el botón de selección DVD del dispositivo ***dos veces*** para guardar su configuración y salir del modo de configuración.



- Cuando no se pulse ningún botón durante 5 minutos o más, el mando a distancia saldrá automáticamente del modo de configuración y guardará todos los ajustes.

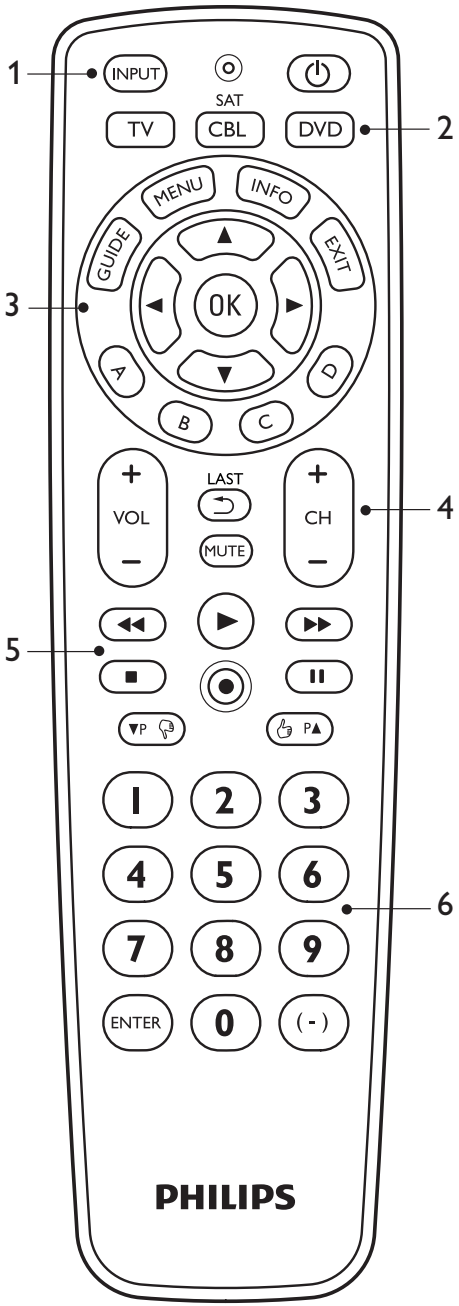
3 Uso del mando a distancia universal

3.1 Botones y funciones

La ilustración que se muestra en la página 8 le proporciona una visión general de todos los botones del mando a distancia. Pruebe los botones necesarios para controlar los dispositivos.

Notas

- Cabe la posibilidad de que los botones con las mismas funciones que los de su mando a distancia original tengan nombres diferentes en el SRP1103 (por ejemplo Info / Display).
- Sólo se pueden usar las funciones que estén disponibles en su mando a distancia original para controlar los dispositivos con el SRP1103.



1 (INPUT) ..... selecciona las fuentes de entrada disponibles (antena, cable, etc.).

◎ ..... indicador de configuración. Se ilumina cuando se está enviando un comando de un mando a distancia, al seleccionar un dispositivo y cuando el mando a distancia está en el modo de configuración.

(⏻) ..... enciende o apaga el dispositivo seleccionado.

Nota

Para algunas marcas o tipos de televisores, el botón (⏻) sólo apagará el televisor. Tendrá que pulsar un botón numérico (selección directa de canal) para volver a encender el televisor.

2 (TV) (SAT/CBL) (DVD) ..... botones de selección del dispositivo. Seleccionan el dispositivo que desea controlar.

3

GUIDE ..... guía electrónica de programación.

MENU ..... activa o desactiva el menú.

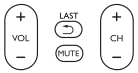
INFO ..... muestra la información de los canales en pantalla.

EXIT ..... sale de la visualización de los menús en pantalla o la cierra.

▲ ▼ ◄ ► ..... cursor arriba, abajo, izquierda y derecha en un menú.

OK ..... confirma la selección.

Botones de
A, B, C, D ..... botones con diferentes funciones dependiendo del contexto, ordenados según los requisitos para los receptores por cable. A - Amarillo, B - Azul, C - Rojo, D - Verde.

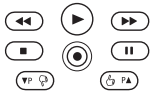
4 

+VOL - ..... ajusta el volumen del televisor.

LAST ..... programa anterior / último / vuelve atrás en el menú.

MUTE ..... silencia el sonido del televisor.

+ CH - ..... canal posterior / anterior.

5 

◀◀ ..... rebobinar.
▶ ..... reproducir.
▶▶ ..... avance rápido.
■ ..... detener.
● ..... grabar.
II ..... pausar.
▼P ▲P ..... página / pista anterior (▼P) / posterior (▲P) en varios modos.
👎 / 👍 ..... establece sus preferencias.

6 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 ..... botones numéricos para la selección directa del canal o pista.

ENTER ..... utilizado tras la selección de canal directa. Algunos dispositivos requieren que se pulse ENTER tras la selección del canal.

(-) ..... selecciona entre números de canales de una o dos cifras.

3.2 Restablecer la función original de un botón

Si un botón cuyo funcionamiento ha sido corregido (consulte el capítulo **2.2.2**) sigue sin funcionar correctamente, siempre puede restablecer su función original.

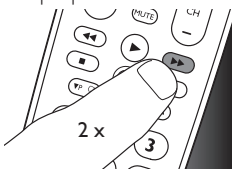
1 En el modo actual del dispositivo, mantenga los botones numéricos 1 y 6 ***pulsados al mismo tiempo durante 5 segundos***, hasta que se ilumine el indicador rojo de configuración ⊙.

- El mando a distancia estará ahora en modo de configuración.

2 Pulse los botones numéricos 9, 9 y 6, en ese orden.

- Tras pulsar cada botón, el indicador rojo de configuración ⊙ parpadea una vez.

3 Pulse el botón que desea restablecer ***dos veces***.
Por ejemplo, el botón ▶▶.



- Tras pulsar cada botón, el indicador rojo de configuración ⊙ parpadea una vez.
- El indicador rojo de configuración ⊙ parpadeará una vez más para confirmar que el botón se ha restablecido correctamente a su función original.

4 Servicio y asistencia técnica

4.1 Preguntas más frecuentes

En este capítulo, encontrará respuestas a las preguntas más frecuentes sobre el mando a distancia universal.

4.1.1 Configuración

No puedo acceder al modo de configuración.
El nivel de las pilas es demasiado bajo o se ha agotado la vida útil de las pilas.

- Sustitúyalas. Para obtener más información, consulte el capítulo **2.1**.
  Después de sustituir las pilas, compruebe que el mando a distancia sigue controlando sus dispositivos. En caso contrario, deberá volver a configurar el mando a distancia. Para ello, consulte el capítulo **2.2**.

El código para la marca de mi dispositivo no está en la 'Lista resumida de marcas' de la Guía de inicio rápido.
La 'Lista resumida de marcas' únicamente menciona las marcas más comunes de televisores, DVD y CBL/SAT.

- Encontrará una lista de marcas completa en la página 18-31 de estas instrucciones de manejo.
- Utilice el código de 4 dígitos '9999' en caso de que no pueda encontrar su marca en la lista de marcas completa. Tenga en cuenta que al utilizar el código '9999' la configuración puede ser más larga (hasta 15 minutos).

El televisor se apaga en el paso 4 pero no se vuelve a encender en el paso 5.
Los televisores de algunas marcas (por ejemplo, Panasonic) únicamente se encienden tras pulsar de forma continuada uno de los botones numéricos. Después de pulsar el botón de forma continuada en el modo de configuración, el mando a distancia intentará corregir el funcionamiento del botón (consulte el capítulo **2.2.2**) en vez de encender el televisor.

- En este caso,encienda el televisor manualmente o utilice el mando a distancia original para hacerlo. Continúe con el paso **6**. Tras finalizar correctamente la configuración, el mando a distancia encenderá el televisor si pulsa uno de los botones numéricos de forma continuada, tal y como lo hacía con el mando a distancia original.

Después de la configuración, no todos los botones funcionan correctamente.

- Intente arreglar los botones. Consulte el capítulo **2.2.2**.

¿Cómo configuro el mando a distancia para un televisor con DVD integrado?
En algunos aparatos combinados, es necesario configurar dos botones de selección de fuente diferentes para poder controlar ambas partes del aparato combinado. Si tiene un televisor con DVD integrado, quizá necesite configurar el mando a distancia tanto para el televisor como para el DVD para poder manejar el aparato combinado.

4.1.2 Funcionamiento

El mando a distancia no responde.
El nivel de las pilas es demasiado bajo o se ha agotado la vida útil de las pilas.

- Sustitúyalas. Para obtener más información, consulte el capítulo **2.1**.
  Después de sustituir las pilas, compruebe que el mando a distancia sigue controlando sus dispositivos. En caso contrario, deberá volver a configurar el mando a distancia. Para ello, consulte el capítulo **2.2**.

El aparato que deseo poner en funcionamiento no responde en absoluto / no responde a todos los comandos de los botones.

- Compruebe si los botones que ha pulsado están disponibles en el mando a distancia original del aparato.
- Corrija el funcionamiento de los botones. Consulte el capítulo **2.2.2**.

Se ha seleccionado un código incorrecto durante la configuración.

- Configure el mando a distancia de nuevo para el aparato. Compruebe siempre si el aparato responde antes de abandonar el modo de configuración.

Tal vez los botones que intenta utilizar tienen un nombre diferente en el mando a distancia original.

- Compruebe todas los botones para encontrar los que necesita.

4.1.3 Pilas

¿Se borrarán mis ajustes al cambiar las pilas?
No. Todos los ajustes de usuario se guardarán en el mando a distancia durante 5 minutos.

Advertencia

No exponga las pilas (incluidas) a temperaturas altas, como las que emiten la luz solar, el fuego o similares.

4.2 ¿Necesita ayuda?

Le aconsejamos que primero lea este manual de usuario atentamente. Éste se proporciona para ayudarle a configurar y utilizar el mando a distancia.

Si necesita más información o tiene otras preguntas sobre la configuración, uso, piezas de recambio, garantía, etc. del SRP1103, póngase en contacto con nosotros.

Asegúrese de tener el SRP1103 a mano cuando llame para que nuestros operadores puedan ayudarle a determinar si el SRP1103 funciona correctamente.

Encontrará nuestros datos de contacto en al final de este manual. El número de modelo de su mando a distancia universal de Philips es SRP1103/27.

Fecha de compra: ...../ ...../ .....
(día/mes/año)

Para obtener **ayuda en línea** visite:
www.philips.com/welcome

- Haga clic en 'Contacto y asistencia' y siga las instrucciones en pantalla.

Compatibilidad con la FCC
Este dispositivo cumple la Parte 15 del reglamento de la FCC. El funcionamiento está sujeto a dos condiciones:

- Este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales.
- Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia que reciba, incluyendo aquellas que puedan causar un funcionamiento no deseado.

Nota

Este equipo ha sido probado y cumple los límites establecidos para los dispositivos digitales de clase B, de acuerdo con la sección 15 del reglamento de la FCC.

Estos límites han sido diseñados para facilitar suficiente protección frente a interferencias perjudiciales en una instalación residencial.

Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía en forma de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede originar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio.

Sin embargo, no existe garantía de que las interferencias no ocurrirán en una instalación particular.

Si este aparato provoca interferencias que perjudican la recepción de radio o televisión, las cuales pueden identificarse encendiendo y apagando el aparato, recomendamos al usuario que intente solucionar las interferencias siguiendo una o más de las siguientes medidas:

- Cambiar la orientación de la antena receptora o colocarla en otra ubicación.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma de corriente de un circuito distinto al que está conectado el receptor.
- Para obtener ayuda, póngase en contacto con el distribuidor o con un técnico de radio o televisión con experiencia.

Precaución

Los cambios o las modificaciones que realice el usuario y que no hayan sido aprobados de forma expresa por la parte responsable del cumplimiento pueden anular la autoridad del usuario para manejar este producto.

☎ Servicio de ayuda

País	Número de teléfono
Estados Unidos de América/ Canadá	001-888-744-5477

888 ..... 0006 (DB1)

A

A.R. Systems. 0012
ABC 0013
Abex 0014
ABS 0016
Accele Vision 4194
Access HD.... 3554
Accurian 0022
Acer 0028
Acura 0036
ADC 0040 (DB1)
Addison 0043
Adelphia 4195
Admiral 0046
Advent 0054
Adventura 0055
Adyson 0058
Agashi 0063
Agazi 3522 (DB1)
AGB 0064
Aiko 0069
Aim 0070
Aiwa 0072
Akai 0074
Akiba 0078
Akira 0079 (DB1)
Akito 0082
Akura 0083
Alaron 0085
Alba 0086
Albatron 0087
Alco 0092
Alienware 0099
Allegro 0103
Alleron 0104
Allorgan 0105
Allstar 0108
Alpha Digital 4014
AlphaStar 0113
Alpine 0114
America Action
..... 0123
American High
..... 0125
Americast 0127
Amphion Media
Works 0135
Amplivision ... 0138
Ampro 0139
Amstrad 0140
AMTC 4015 (DB1)
Amtron 0141
AMW 0143
Anam 0146
Anam National
..... 0147
Anglo 0151
Anitech 0154
Ansonic 0156
Antronix 0159
AOC 0165
Aolinpiya 4089 (DB1)
Apache 0169
Apex 3691
Apex Digital. 0170
Apple 0172
Arcam 0179
Archer 0180
Archos 0181
Ardem 0184
Aristona 0192
Arrgo 0197
Arris 4931 (DB1)
Artec 4016
Asberg 0205
Asha 0209
Aspire 4233
Astar 0218
Asuka 0227
AT&T 3453
Atlantic 0233
Atori 0237
Audio Dynamics
..... 0248
Audiosonic 0264
Audioton 0266
Audiovox 0268
Autovox 0280
Aventura 0287
Awa 0296
Axion 0299

B

Baihua 4092 (DB1)
Baird 0311
Bang & Olufsen
..... 0314
Baohuashi 0316 (DB1)
Basic Line 0325
Bastide 0327
Baur 0331
Bazin 0335
BBT 0338
Beaumark 0340
Beijing 0345
Beko 0346
Belcor 0348
BELL 4376 (DB1)
Bell & Howell
..... 0350
Bell ExpressVu
..... 0352 (DB1)
Bell South 0353
BenQ 0359
Beon 0361
Best 0364
Bestar 0368
Bestar-Daewoo
..... 0369
Binatone 0378
Black Star 0386
Blacktron 3526
Blackway 0388
Blaupunkt 0390
Blue Parade .. 0394
Blue Sky 0395
Blue Star 0396
Bondstec 0403
Boots 0405
BOSS 4197
BPL 0413
Bradford 0414
Brandt 0416
Brillian 0422
Brinkmann 0423
Brionvega 0424
Britannia 0425
Brockwood ... 0430
Broksonic 0432
BskyB 0436
BTC 0439
Bush 0445
Byd:sign 0448

C

Cable Star 0454
Cabletenna 0456
Cableview 0458
Cablevision 4238
Caihong 0462
Caixing 4093 (DB1)
California Audio
Labs 0467
Calix 0468
Candle 0480
Canon 0481
Capsonic 0486 (DB1)
Captive Works
..... 0487
Carad 0488
Carena 0489
Carnivale 0491
Carrefour 0492
Carver 0494
Cascade 0496
Casio 0499
Catha 4094
Cathay 0501
CCE 0504
Celebrity 0509
Celera 0510
Centurion 0520
Century 0521
CGE 0523
Changcheng .. 0526
Changfei 0527
Changfeng 0528 (DB1)
Changhai 0529
Changhong 0530
Channel Master
..... 0531
Chaparral 0533
Ching Tai 0541
Chun Yun 0545
Chunfeng 0546
Chung Hsin.... 0547

Chunlan.....4097 (DB1)
Chunsun.....0549
Cimline.....0552
CineVision.....0562
Citizen.....0567
City.....0569
Clarion.....0575
Clarivox.....0576
Clatronic.....0581
Clearmaster..0583
ClearMax.....0584
CMS.....0590
CMS Hightec0591
Coby.....0597
Colortyme.....0601
Colour Voice.0602
Colt.....0603
Comcast.....3456
Commercial
Solutions.....0615
Comtronics...0623
Concerto.....0625
Concorde.....0626
Condor.....0627
Conrowa.....0634
Contec.....0635
Contec/Cony4199
Coolmax.....0642
Coolsat.....0643
Coship.....0646
Cosmel.....0647
COX.....4200
Craig.....0650
Crosley.....0655
Crossdigital....0656
Crown.....0658
CS Electronics
.....0663
CTC.....0664
CTX.....0665
Curtis Mathes
.....0667
CXC.....0670
CyberHome..0672
Cybernex.....0673
CyberPower..0674
Cybertron.....0675
Cytron.....0680

D

Daeryung.....0691
Daewoo.....0692
Danichi.....3914
Dansai.....0699
Dantax.....0702
Davidson.....4202
Dawa.....0707
Daytron.....0710
DBX.....0712
Decca.....0718
Deitron.....0722
Dell.....0725
Denon.....0731
Denver.....0733
Desay.....0737
Desmet.....0738
Diamant.....0746
Diamond.....0747
Diamond Vision
.....0748
Digatron.....0751
Digi.....0754
Digiline.....0759
Digital Stream
.....3809
Dimensia.....3569
Director.....0793
DirecTV.....0794
Dish Network
System.....0799
Dishpro.....0800
Disney.....0803
Dixi.....0807
Dongda.....0820
Donghai.....0821
Drake.....0825
Drean.....0832
DSE.....0833
DTS.....0837
Dual.....0838
Dual-Tec.....3528
Dumont.....0840
Durabrand.....0842
Dux.....0843
DVD2000.....0844
D-Vision.....0684
Dwin.....0848
Dynatech.....0854
Dynatron.....0855
Dynex.....3476

E

Eastern.....0859
ECHOSPHERE
.....4396 (DB1)
Echostar.....0866
Eclipse.....0867
Eiki.....0874
Elbe.....0880
Elbe-Sharp.....3529
Elcit.....0883
Electroband...0888
Electrograph .0889
Electrohome.0890
Electrophonic
.....0893
Elektra.....0896
Element.....3477
ELG.....0900
Elin.....0902
Elite.....0903
Elmak.....0907 (DB1)
Elta.....0910
Emerson.....0917
Emperor.....0921
Emprex.....0922
Enterprise.....0931
Envision.....0933
Epson.....0937
Erres.....0942
ESA.....0943
ESC.....0945
Ether.....0948
Etron.....0949
Eurofeel.....0954
EuroLine.....0955 (DB1)
Euroman.....0956
Europa.....0957
Europhon.....0959
Everquest.....0971
Expressvu.....0977
Exquisit.....0978

F

Fagor Life.....4102
Feilang.....0990
Feilu.....0991
Feiyan.....0992 (DB1)
Feiyue.....0993
Fenmenti.....4103
Fenner.....0994
Ferguson.....0996
Fidelity.....0998
Filsai.....1000
Finlandia.....1003
Finlux.....1004
Firstar.....1007
Firstline.....1008
Fisher.....1009
Flint.....1014
FNR.....1016
Focus.....1017
Formenti.....1023
Formenti-Phoenix
.....1024
Fraba.....1030
Friac.....1040
Frontech.....1042
Fuji.....1047
Fujitsu.....1052
Fujitsu General
.....1053
Funai.....1056
Furi.....1057
FUTEC.....3960 (DB1)
Futuretech.....1064

G

Galaxi.....1068
Galaxis.....1069
Garrard.....1075
Gateway.....1076
GBC.....1078
GC Electronics
.....1080
GE.....1081
GEC.....1083
Gehua.....1086

Geloso.....1087
Gemini.....1089
General Instrument
.....1093
General Technic
.....1095
Genexxa 1097
GFM.....3820
Giant.....1113
Gibralter.....1114
Go Video.....1126
GOI.....1130
GoldHand 1136
Goldline.....1138
GoldStar.....1140
Goodmans.....1142
Goodmind 1143
GPM 1149
Gradiente 1151
Graetz 1152
Granada.....1154
Grandin.....1156
Greenhill 1157
Gronic 1160
Grundig 1162
Grunpy.....1165

H

Haier 1175
Haihong.....1176
Haiyan.....1177 (DB1)
Halifax 1179
Hallmark.....1180
Hamlin.....1182
Hampton 1183
Hankook 1188
Hanseatic 1190
Hantarex.....1192
Hantor.....1193
Harley Davidson
.....1197
Harman/Kardon
.....1198
Harvard.....1202
Harwood 1204
Hauppauge 1206
Havermy.....1208
HCM 1210
Headquarter.1214
Hello Kitty 1221
Hema.....1222
Hemmermann
.....1223
Hewlett Packard
.....1229
Higashi.....1234
Highline.....1236
Hikona.....1237
HiLine 3533
Hinari 1243
Hisawa.....1247
Hisense 1249
Hitachi 1251
Hitachi Fujian 1252
Hiteker.....1255
Hitsu.....1257
Hoeher 1262
Hongmei 1272
Hongyan.....1274 (DB1)
Hornyphon....1277
Hoshai 1278
Howard
Computers....1281
HP.....1283
HTS.....1285
Huafa.....1287
Huanghaimei.1288
Huanghe.....1289
Huanglong.....1290
Huangshan 1291
Huanyu 1292
Huaqiang.....1293 (DB1)
Huari 1294
Hughes.....4205
Hughes Network
Systems.....1296
Humax 1298
Hush.....1304
Hygashi 1308
Hyper.....1309
Hypson 1312
Hytex.....1314
Hyundai 1315

I

Iberia 1320
iBUYPOWER
.....1322
ICE.....1324
ICeS 1325
Illico.....4206
iLo.....1341
iLuv.....4234
Ima.....1342
Imperial.....1346
Imperial Crown
.....1347 (DB1)
Indiana.....1350
Infinity 1352
InFocus.....1353
Ingelen.....1354
Ingersol 1355
Initial 1356
Inno Hit 1358
Innova.....1359
Innovation 1360
Insignia.....1368
Instant Replay
.....3580
Integra 1370
Inteq 1373
Interbuy 1376
Interfunk.....1377
Internal.....1379
International..1380
Intervision.....1386
IR.....4110
Irradio.....1396
Isukai.....1402
iSymphony 3755
ITC 1404
ITS 1405
ITT 1406
ITV.....1408

J

Janeil 1414
Jasco.....1415
JBL.....1420
JC Penney.....4208
JCB.....1421
JCL.....4209
Jean 1424
Jensen 1429
Jerrold.....1431
Jiahua.....1435 (DB1)
JiaLiCai.....1436 (DB1)
Jinque 1440 (DB1)
Jinta 1441 (DB1)
Jinxing.....1442
Juhua.....1461 (DB1)
JVC 1464
jWin.....1465

K

Kaige.....1470 (DB1)
Kaisui 1471
Kamp.....1475
Kanghua.....1477
Kangli.....1478 (DB1)
Kangyi.....1479 (DB1)
Karcher.....1484
Kawa.....1487
Kawasaki.....1488
Kawasho.....1489
Kaypani.....1490
KEC.....1496
Kendo 1500
Kenwood.....1507
KIC.....1512
Kingsley.....1520
Kioto.....1523
Kiton.....1525
KLH.....1529
Kloss Novabeam
.....4210
Kneissel 1535
Kodak.....1540
Kolin.....1541
Kolster.....1543
Kongque.....1545 (DB1)
Konig 1547
Konka.....1548
Korpel.....1552
Korting.....1554
Kosmos.....1557
Koss 1558
KTV.....1572

Kuaile.....1573 (DB1)
Kunlun 1578 (DB1)
Kyoshu.....1583
Kyoto.....1585

L

L&S Electronic 1588
Landel.....1593
Lasonic 1600
Layco.....4117
Lecson.....1606
Lenco 1615
Lenoir 1617
Lenoxx.....1618
Lesa.....1622
Lexicon 1625
Leyco 1627
LG.....1628
LG/Goldstar..3536 (DB1)
Liesenk.....3537 (DB1)
Liesenk & Tter 1630
Liesenkotter..1631
Life.....3538 (DB1)
Lifetec 1633
Linksys 1640
Linsay 1642
Liquid Video ..1644
LiteOn.....1645
Lloyd's.....1648
Local India TV 1653
Loewe.....1660
Loewe Opta .3540
Logik.....1661
Longjiang.....1664 (DB1)
Luma 1674
Lumatron.....1676
Lux May.....1680
Luxman.....1682
Luxor 1683
LXI.....1686

M

M & S.....1687
Madison.....1698
Magnadyne 1702
Magnafon.....1703
Magnasonic....1704
Magnavox 1706
Magnin.....1708
Magnum 1709
Majestic.....1713
Mandor.....1717 (DB1)
Manesth.....1718
Manhattan 1719
Marantz.....1724
Mark 1731
Marta 1735
Masuda.....1744
Matsui 1750
Matsushita 1751
Maxent.....1757
Media Center PC 1777
Mediator 1784
Medion.....1787
Medison.....1788
MegaCable.....4211
Megapower ...1791
Megatron 1795
MEI 1796
Meile.....1797 (DB1)
MeiShi.....4118 (DB1)
Melectronic ...3654
Memorex.....1800
Memphis 1802
Mercury.....1804
Metz 1810
MGA 1811
MGN Technology 1812
MicroGEM.....4024
Micromaxx.....1822
Microsoft.....1826
Microstar.....1827 (DB1)
Midland.....1831
Minato 1835
Mind 1837
Minerva 1838
Minoka 1840
Minolta.....1841
Mintek 1845
Minutz.....1847
Mitsubishi.....1855
Mivar 1857
MoDeng.....4120 (DB1)
Monivision.....1872
Montgomery Ward.....4212
Morgans 3970
Motorola.....1878
Movie Time....1880
MTC 1889
MTlogic.....1892
Mudan 1896 (DB1)
Multistandard 1904
Multisystem ...4121 (DB1)
Multitec.....1906
Multitech.....1907
MultiVision 1909
Murphy 1911
Musikland.....1915

N

NAD 1926
Naiko 1930
Nakamichi 1932
Nakimura.....1933
Nanbao.....1934 (DB1)
Nansheng 1935 (DB1)
National Panasonic 4661
NEC.....1950
Neckermann.1951
NEI 1952
Nesa 1959
Nesco 1960
Net Brazil 1962
Netsat.....1966
NetTV 1967
Neufunk 1970
New Tech 1979
New World...1980
Newave 1981
Next Base 1983
Next Level.....1984
Nexus.....1989
NexxTech.....1990
Nicamagic.....1994
Nikkai.....1998
Nikko 2000
Niveus Media 2012
Noblex.....2013
Nobliko.....2014
Nokia 2017
Norcent.....2020
Nordic.....2021
Nordmende..2022
Nordvision.....3543 (DB1)
Normerel 2024
Northgate.....2027
Noshi 2030
Nova Vision ...2032
Novaplex.....2034
Novatronic.....2035
NSC.....2042
NTC 2045

O

Oak.....2059
Okana.....4122
Okano 2065
Olevia 2067
Olympus.....2071
Onimax.....2082
Onkyo 2085
Onwa.....2087
Opera.....2090
Oppo 2092
Optimus 2095
Optoma 2097
Optonica.....2099
Orbit 2103
Orion.....2111
Oritron 2112
Orline 2113
Ormond.....2114 (DB1)
Orsowe.....2116
Osaki.....2118
Osio.....2121
Oso.....2122
Osume.....2123
Otto Versand2126

P

Pace 2134
Pacific 2135
Pael 2140
Palladium 2145
Palsonic 2147
Panama 2149
Panasonic 2153
Panavision 2154
Panda 2155
Pansat 2158
Panther 2160
Paragon 2161
Pathe Cinema 2168
Pausa 2171
Paysat 2173
PCT 4213
Penney 2182
Pentax 2183
Perdio 2185
Perfekt 2186
Philco 2192
Philharmonic 2194
Philips 2195
Philips Magnavox 3715
Phoenix 2199
Phonola 2201
Phonotrend ... 2202
Pilot 2207
Pioneer 2212
Pionier 2213
Plantron 2219
Plasmsync 4230
Playsonic 2224
Polaroid 2230
Polk Audio 2232
Poppy 2236
Popular Mechanics 2237
Portland 2238
Powerpoint 2241
Prandoni Prince 4125
Precision 2244
Prelude 2247
Priceclub 2252
Prima 2253
Primestar 2257
Princeton 2258
Prinz 2260
Prism 2261
Proceed 2267
Profekt 4126
Profex 2269
Profilo 2272 (DB1)
Profitronic 2273
Proline 2274
Proscan 2279
Prosonic 2282
Protech 2284
Proton 2288
Protron 2289
Proview 2290
ProVision 2291
Pulsar 2296
Pye 2302
Pymi 2304

Q

Qingdao 2308 (DB1)
Quarter 2318
Quartz 2319
Quasar 2320
Quelle 2322
Questa 2324
Qwestar 2326

R

Radialva 2329
Radio 4128
Radio Shack/ Realistic 4214
Radiola 2330
Radiomarelli .. 2331
RadioShack 2333
Radiotone 2334
Radix 2335
Randex 2343
RCA 2351
Realistic 2354
Recor 2359
Recoton 2361
Rectiligne 2362
Redstar 2366
Reflex 2368
Regal 2370
Regency 2371
Regent 2372
Rembrandt 2375
Reoc 2379
ReplayTV 2380
Revox 2383
Rex 2385
RFT 2386
Rhapsody 2387
Ricavision 2388
Rio 2393
R-Line 2327
Roadstar 2398
Rogers 4215
Rotel 2414
Rowa 2416
Runco 2423

S

Saba 2429
SageTV 4981 (DB1)
Saisho 2437
Saivod 2439
Salora 2443
Sambers 2445
Sampo 2446
Samsung 2448
Sandra 2454
Sanjian 2455 (DB1)
Sanky 2456
Sansui 2458
Sanyo 2462
Sanyuan 2464
SBR 2492
Sceptre 2498
Schaub Lorenz 2500
Schneider 2501
Scientific Atlanta 2503
Scimitsu 2505
Scotch 2506
Scott 2508
Sears 2514
SEG 2522
SEI 2524
Sei-Sinudyne . 2525
Seleco 2528
Sencora 2531
Sensory Science 2533
Sentra 2534
Serino 2539
Shancha 2546 (DB1)
Shanghai 2547
Shaofeng 2549
Sharp 2550
Sharper Image 2551
Shen Ying 2552
Shencai 2553
Sheng Chai 3922
Shenyang 2555
Sherwood 2557
Shinco 2560
Shinsonic 2562
Shintoshi 2564
Shivaki 2567
Shogun 2568
Siam 2572
Siarem 2573
Siemens 2574
Siera 2576
Sierra 3549 (DB1)
Sigma Designs 2579
Signal 2581
Signature 2582
Silva 2591
Silva Schneider 2592
Silver 2594
Simpson 2598
Sindyne 4510
Singer 2599
Sinudyne 2601 (DB1)
SKY 2610
Skygiant 2618
Skyworth 2631 (DB1)

SL Marx.....2633
Sogera.....2649
Solavox.....2654
Sonawa.....2663
Sonic Blue.....2667
Sonicview.....3954
Soniko.....2669
Sonitron.....2671
Sonneclair.....2673
Sonoko.....2675
Sontec.....2677
Sony.....2679
Sound & Vision
.....2680
Soundesign....2684
Soundwave....2689
Sowa.....2691
Squareview....2703
Srypton.....4138
SSS.....2708
Stack.....4218
Standard.....2713
Standard
Components 2714
Star Choice....2716
Starcom.....2722
Stargate.....2723
Starlite.....2728
Starquest.....2732
StarSight.....2734
Stenway.....2739
Strato.....2745
STS.....2749
STS1.....4219
STS2.....4220
STS3.....4221
STS4.....4222
Studio Experience
.....2750
Stylandia.....2752
Sungale.....2761
Sunkai.....2762
Sunstar.....2768
Sunwood.....2772
Supercable.....2778
Superla.....2782
Supermax.....2783
Superscan.....2786
SuperTech.....2789
Supervision....2791
Supra.....2792
Supre-Macy...2794
Supreme.....2795
Sutron.....2798
SVA.....2800
Sydney.....2808
Sylvania.....2809
Symphonic.....2810
Synco.....2811
Syntax.....2814
Syntax-Brillian
.....4231
Sysline.....2815
Systemax.....2817
Sytong.....2820

T

Tacico.....2823
Tagar Systems
.....2831
Tai Wah.....4139 (DB1)
Taishan.....2835
Tandy.....2843
Tashiko.....2850
Tatung.....2852
TCL.....2856 (DB1)
TCM.....2857 (DB1)
Teac.....2860
Teachimagen.4140
Tec.....2861
Tech Line.....2863
Technema.....2866
Technica.....2868
Technics.....2869
Technika.....2870
Techview.....2883
Techwood.....2884
Teco.....2886
Tedelex.....2889
Teknika.....2895
TeleCaption...2902
Telecor.....2910
Telefunken.....2914
Telefusion.....2915
Telegazi.....2917
Telemeister....2924
Telesonic.....2930
Telestar.....2931
Teletech.....2934
Teleton.....2935
Televideon.....2938
Teleview.....2939
Tennessee.....2952
Tensai.....2954
Tenson.....2955
Terapin.....2958
Tevion.....2962
Texet.....2963
Texscan.....2965
TFC.....2967
Theta Digital.2970
Thomas.....2971
Thomson.....2972
Thorn.....2974
Thorn-Ferguson
.....2976 (DB1)
Time Warner3518
Timeless.....2985
Tivax.....3956
Tivo.....2991
TMK.....2994
TNCi.....2996
Tobo.....2999 (DB1)
Tocom.....3000
Tokai.....3001
Tokyo.....3004
Tomashi.....3006
Tongguang.....3008 (DB1)
Torx.....3020
Toshiba.....3021
Totevision.....3024
Touch.....3025
Towada.....3028
Toyoda.....3030
Trakton.....3036
Trans Continens
.....3037
Trans PX.....3038
Transfec.....4143
Transonic.....3041
Transtec.....3042
Tredex.....3045
Trident.....3054
Tristar.....3057
Triumph.....3058
TruTech.....3467
TS.....3063
Tuntex.....3069
Tusa.....3073
TV86.....3076
TView.....3079
TVS.....3081

U

Uher.....3089
UltimateTV....3091
Ultravox.....3095
Unic Line.....3100
Uniden.....3101
Unika.....3102
Unitech.....3105
United.....3106
United Artists
.....3107
United Cable 3108
Universal.....3113
Universum.....3115
Univox.....3116
Urban Concepts
.....3121
US Digital.....3122
US Electronics
.....3123
US Logic.....3124

V

V2.....3128
Vector.....3136
Vector Research
.....3137
Venturer.....3143
Verizon.....3146
Vestel.....3148
Vexa.....3149
Victor.....3155
Video Concepts
.....3157
Videologic.....3165
Videologique 3166

Videosonic.....3171
VideoSystem.3172
Videotechnic.3173
Videotron.....3175
Vidikron.....3178
Vidtech.....3179
Viewmaster...3182
ViewSat.....3185
Viewsonic.....3186
Viewstar.....3187
Viking.....3188
Villain.....3189
Viore.....3192
Visco.....4232
Visiola.....3197
Vision.....3198
Vizio.....3211
Vocopro.....3213
Voodoo.....3215
Voom.....3216
Vortec.....3217
Vortex View..3218
Voxson.....3220

W

Waltham.....3230
Wards.....3231
Watson.....3233
Watt Radio....3234
Waycon.....3237
Wega.....3238
Wegavox.....3239
Weltblick.....3245
Westinghouse
.....3249
Wharfedale....3255
White Westinghouse
.....3258
Windstar.....3266
Winegard.....3268

X

Xbox.....3295
Xiahua.....3299
Xiangyang.....3301 (DB1)
Xiangyu.....3302
Xihu.....3303 (DB1)
Xinaghai.....3304 (DB1)
Xingfu.....3305
Xinghai.....3306
XR-1000.....3316
Xrypton.....3317
Xuelian.....3320 (DB1)

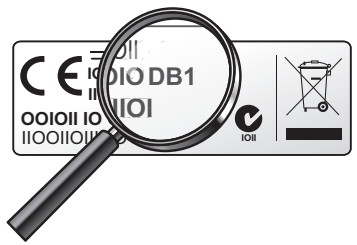
Y

Yamaha.....3326
Yamishi.....3328
Yapshe.....3329
Yokan.....3335
Yoko.....3336
Yorx.....3340
Yuhang.....3345

Z

Zanussi.....3349
Zenith.....3356
Zentech.....4031
Zentek.....3361
ZhuHai.....3364
ZT Group.....3370

(DB1) Marcas solo disponibles desde la versión DB1 en adelante.
Puede encontrar la versión de la DB en la pegatina que hay dentro del compartimento de las pilas.



© 2011 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved. Reproduction in whole or in part is prohibited without the prior written consent of the copyright owner.
The information presented in this document does not form part of any quotation or contract, is believed to be accurate and reliable and may be changed without notice. No liability will be accepted by the publisher for any consequence of its use. Publication there of does not convey nor imply any license under patent- or other industrial or intellectual property rights.

Document order number: 3139 235 5304 3

November 2011

www.philips.com

RTP/4811